Théâtre

Jean-Baptiste Camps & Simon Gabay

une référence bibliographique

```
<TEI xmlns="http://www.tei-c.org/ns/1.0">
                                                                  Métadonnées
 <teiHeader>...</teiHeader>
 <text>
                                                              Pièces pré-liminaires
   <front>...</front>
                                                           (Page de titre, préface, dédicace ...)
   <body>
                                                                  Corps du texte
    <div>...</div>
   </body>
                                                              Pièces post-liminaires
   <back>...</back>
                                                              (Tables des matières, index...)
 </text>
</TEI>
```

```
<TEI xmlns="http://www.tei-c.org/ns/1.0">
                                                          Métadonnées
 <teiHeader>...</teiHeader>
 <text>
  <front>...</front>
  <body>
    <div>...</div>
  </body>
  <back>...</back>
 </text>
</TEI>
```

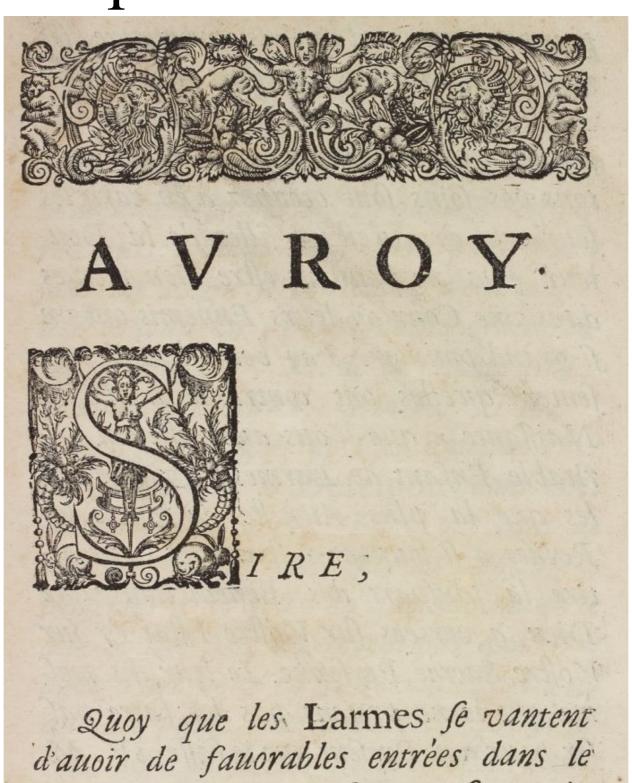
```
<teiHeader>
 <fileDesc>
  <titleStmt>
    <title>Exercice d'encodage en XML TEI d'un imprimé</title>
  </titleStmt>
  <publicationStmt>
    Encodé par S. Gabay, libre de droit
  </publicationStmt>
                                                     Description de
  <sourceDesc>
                                                       la source
    Les Misérables d'Hugo
  </sourceDesc>
 </fileDesc>
</teiHeader>
```

```
<sourceDesc>
 <bibl>
  <author>
    <forename>prénom</forename>
    <surname>titre</surname>
  </author>
  <title>title>
  <publisher>maison d'édition</publisher>
  <pubPlace>lieu de publication/pubPlace>
  <date when="yyy-mm-dd">date de publication</date>
 </bibl>
</sourceDesc>
```

```
<sourceDesc>
 <bil>
  <author>
    <forename>Victor</forename>
    <surname>Hugo</surname>
  </author>
  <title>Les Misérables</title>
  <publisher>Pagnerre</publisher>
  <pubPlace>Paris
  <date when="1862">1862</date>
 </bibl>
</sourceDesc>
```

```
<TEI xmlns="http://www.tei-c.org/ns/1.0">
 <teiHeader>...</teiHeader>
 <text>
                                                            Pièces pré-liminaires
   <front>...</front>
                                                         (Page de titre, préface, dédicace ...)
   <body>
    <div>...</div>
   </body>
   <back>...</back>
 </text>
</TEI>
```

```
<front>
 <titlePage rend="center">
   <docTitle>
    <lb/><titlePart type="main">titre principal</titlePart>
    <lb/><titlePart type="sub">sous-titre</titlePart>
   </docTitle>
   <lb/><docEdition>Corrigée, revue, troisième édition...</docEdition>
   <lb/><byline>formule (par, de...) <docAuthor>auteur</docAuthor>
   <docImprint><pubPlace>lieu d'édition</pubPlace>
    <lb/><publisher>Editeur</publisher>
    <lb/><docDate when="yyyy-mm-dd">date de publication</docDate>
   </docImprint>
   <imprimatur>Autorisation de publication/imprimatur>
 </titlePage>
```



Ciel & de plaire mesme au souverain Monarque de l'Vniuers; Elles n'oseroient

EPISTRE.

ce de ces Gouttes merueilleuses qui penetrent le Ciel & amollissent les Cœurs, qui sans parler sont si eloquentes, & qui semblent estre le plus pur sang de l'ame qu'elle répand quand elle est blesée. Ie passe bien plus auant, & ie supplie tres-humblement V. M. de me pardonner si i'ose luy dire, que ieme suis imagine qu'Elle verra dans mon Ouurage des choses qui luy sont tout à fait inconnuës, & qu'Elle y apprendra ce que c'est que la Crainte qu'Elle n'a iamais ressentie; quel sera le Desespoir que la felicite de son regne causera à tous les siecles à venir; & quelle est ensin la Passion qu'a pour sa Gloire;

SIRE,

De V. M.

Le tres-humble, tres-obeissant & tres-fidelle Sujet, LA CHAMBRE.

```
<div type="epitre" type="dedicace">
 <head rend="center">AV ROY.</head>
   >
    <1b/>SIRE,
    <lb type="indent"/>Quoy que les Larmes se vantent...
    . . .
    <lb/>& quelle est enfin la Passion qu'a pour sa
    <lb/>Gloire;
    <1b/>SIRE,
    <lb rend="right"/>Le très-humble, très obeissant
    <lb rend="right"/>LA CHAMBRE
  < div/>
```

• On peut encoder les formules rituelles d'ouverture

```
<opener>MADAME,</opener>
```

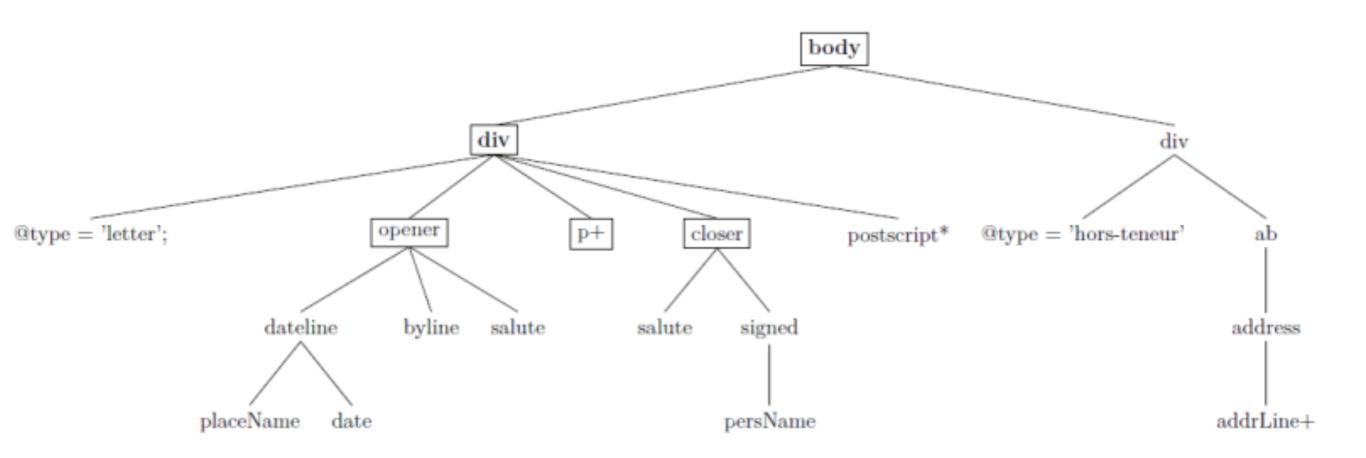
• Au cas où il y aurait une date, on peut la distinguer l'usage d'une formule de politesse.

```
<opener><salute>MADAME,</salute></opener>
```

• Le fonctionnement est identique pour la fin de lettre, mais cette fois avec un <closer>. La signature est encodée avec <signed>.

```
<closer>
     <lb/><salute>Le très-humble, très obeïffant,</salute>
     <lb/><signed>LA CHAMBRE</signed>
     </closer>
```

```
<div type="epitre" type="dedicace">
 <head rend="center">AV ROY.</head>
 <opener rend="center"><salute>SIRE,</salute></opener>
 >
  <lb type="indent"/>Quoy que les Larmes se vantent...
  <lb/>Gloire;
  <1b/>SIRE,
 <closer rend="right">
  <lb/><salute>Le très-humble, très obeissant</salute>
  <signed>LA CHAMBRE</signed>
 </closer>
</div>
```



ex_theatre_1

Casting

Noms des Personnages.

ASSUERUS, Roi de Perse.

ESTHER, Reine de Perse.

MARDOCHE'E, Oncle d'Esther.

AMAN, Favori d'Assuerus.

ZARE'S, Femme d'Aman.

HYDASPE, Officier du Palais interieur d'Assuerus.

ASAPH, Autre Officier d'Assuerus.

ELISE, Confidente d'Esther.

THAMAR, Israëlite de la suite d'Esther.

GARDES DU ROI ASSUERUS.

CHOEUR de jeunes Filles Iraëlites.

La Scene est à Suse, dans le Palais d'Asuerus.

La Pieté fait le Prologue,

PROLOGUE

```
<div type="characters">
 <head>Noms des Perfonnages</head>
 <castList>
   <castItem>
    <role>ASSUREUS</role>,
    <roleDesc>Roi de Perse</roleDesc>.
   </castItem>
   <castItem>
    <role>ESTHER</role>,
    <roleDesc>Reine de Perse</roleDesc>.
   </castItem>
 </castList>
</div>
```

Noms des Personnages. ASSUERUS, Roi de Perse. ESTHER, Reine de Perse. MARDOCHE'E, Oncle d'Esther. AMAN, Favori d'Assuerus. ZARE'S, Femme d'Aman. HYDASPE, Officier du Palais interieur d'Assueru ASAPH, Autre Officier d'Assuerus. ELISE, Confidente d'Esther. THAMAR, Israëlite de la suite d'Esther. GARDES DU ROI ASSUERUS. CHOEUR de jeunes Filles Iraëlites. La Scene est à Suse, dans le Palais d'Asuerus. La Pieté fait le Prologue. PROLOGUE

• On peut définir une position absolue grâce à un identifiant unique (@xml:id="valeur")

```
<castItem xml:id="esther">
  <role>ESTHER</role>,
  <roleDesc>Reine de Perse</roleDesc>.
</castItem>
```

Cet @xml:id est att.global (il convient à n'importe quel <element>)

```
<div type="chapter" xml:id="chapter1"/>
  <head> Chapitre premier </head>
  <lb xml:id="ligne1"/>Longtemps je me suis couché de bonne heure
```

• Un pointeur XML (@ref="#valeur") renvoie à cette position absolue et permet de créer un lien dans le document

Est-ce là, belle <persName ref="#esther">Esther</persName> ...

```
<div xml:id="characters">
 <head>Noms des Perfonnages</head>
 <castList>
  <castItem xml:id="assureus">
    <role>ASSUREUS</role>,
    <roleDesc>Roi de Perse</roleDesc>.
  </castItem>
  <castItem xml:id="esther">
    <role>ESTHER</role>,
    <roleDesc>Reine de Perse</roleDesc>.
  </castItem>
 </castList>
</div>
```

RAR RERRERRERRE

VIRGILE AVTROISIESME LIVRE DE L'ENEIDE.

C'est Ence qui parle.

Ittoraque Epeiri legimus, portuque subimus
Chaonio, & celsam Buthroti ascendimus Vrbem.

Sollemnes tum forte dapes, & tristia dona Libabat cineri Andromache, Manesque vocabat

Hectoreu ad tumulu, viridi quemcespite inane, Et geminas, causă lachrymis, sacrauerat Aras... Dejecit vultum, & demissa voce locuta est. O felix vna ante alias Priameia Virgo, Hostilem ad tumulum, Troja sub mænibus altis Iussa mori! qua sortitus non pertulit vllos. Nec victoris heritetigit Captina cubile. Nos Patria incensa; dinersa per aquora, vecta, Stirpis Achillea fastus, Innenemque superbum Seruitio enixa tulimus, qui deinde secutus Ledaam Hermionem, Lacedamoniosque hymenaos...

```
<div type="preface">
 >
  Heureux qui, comme Ulysse, a fait un
  <lb type="right"/> beau voyage,
  Ou comme cestui là qui conquit la toison,
  Et puis est retourné, plein d'usage et raison,
  Vivre entre ses parents le reste de son aage !
 Voici un beau poème de Joachim du Bellay qui parle de...
</div>
```

```
• Il existe une différence entre les lignes (<1b/>) et les vers (<1>...</1>). <1> ne peut être autofermant (pas de <1/>)
```

```
<l>EST-CE toy, chere Elife? O jour trois fois
  <lb/>heureux!</l>
```

• Les vers peuvent être regroupés en groupe de vers (<lg>...</lg>)

```
<lg>
<l>Toy, qui de Benjamin comme moi descenduë,</l>
...
</lg>

</lg>
```

• On peut signaler les rimes

<1>Toy, qui de Benjamin comme moi <rhyme>descenduë</rhyme>,</1>

```
<div type="preface" subtype="poem">
 <ld>type="quatrain">
  <1>Heureux qui, comme Ulysse, a fait un
    <lb type="right"/>beau <rhyme label="a">voyage</rhyme>,</l>
  <1>Ou comme ... conquit la <rhyme label="b">toison</rhyme>,</l>
  <1>Et puis est ... d'usage et <rhyme label="b">raison</rhyme>,</l>
  <1>Vivre entre ... de son <rhyme label="a">aage</rhyme>!</l>
 </1g>
 Voici un beau poème de Joachim du Bellay qui parle de...
 </castList>
</div>
```

ex_theatre_2

La Pièce

Actes et scènes



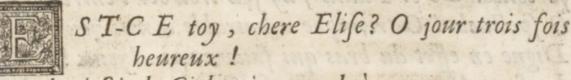
ESTHER TRAGEDIE.

ACTE PREMIER. SCENE PREMIERE

ESTHER, ELISE. Le Théatre repre-fente l'Appartement d'Esther.

ESTHER.





Que beni soit le Ciel qui te rend à mes vœux; Toy, qui de Benjamin comme moy descendue; Fus de mes premiers ans la compagne assidue; Et qui d'un mesme joug souffrant l'oppression,

Actes et scènes

```
<div type="play">
 <head>ESTHER
  <lb/>Tragedie.</head>
 <div type="act" n="1" xml:id="A1">
  <head>ACTE PREMIER.</head>
  <div type="scene" n="1" xml:id="A1S1">
    <head>SCENE PREMIERE.</head>
    <stage type="setting">ESTHER, ELISE.</stage>
    <stage type="location" place="margin">
     <lb/>Le théâtre repré-
     <lb/>fente ...</stage>
  <div type="scene" n="1" xml:id="A2S1">
```

Prises de parole



ESTHER TRAGEDIE.

ACTE PREMIER.

SCENE PREMIERE

ESTHER, ELISE. Le Théatre repre-fente l'Appartement d'Esther.

ESTHER.



ST-CE toy, chere Elise? O jour trois fois heureux!

Que beni soit le Ciel qui te rend à mes vœux; Toy, qui de Benjamin comme moy descendue; Fus de mes premiers ans la compagne assidue; Et qui d'un mesme joug souffrant l'oppression,

Prises de parole

```
<sp who="#esther" xml:id="A2S1-1">
 <speaker>ESTHER.
 < 1g>
  <l xml:id="v1">EST-CE toy, chere Elife? O jour trois fois
    <1b/>heureux!</1>
  <l xml:id="v2">Que beni soit le Ciel qui te rend à mes vœux;</l>
   <1 xml:id="v3">Toy, qui de Benjamin comme moi descenduë,</></l>
  <1 xml:id="v4">Fus de mes premiers ans la compagne assiduë;</l>
   <l xml:id="v5">Et qui d'un mesme joug souffrant l'oppression</l>
  <pb/>pb/>
  <1 xml:id="v6">M'aidois à foûpirer les malheurs de Sion.</>
 </1g>
</sp>
```

Prises de parole 2

```
<sp who="#esther">
 <speaker>ESTHER.
 < lg>
  <l xml:id="v161" part="I">Que nous annoncez-vous?</l>
 </1g>
</sp>
<sp who="#mardochee">
 < lg>
  <l xml:id="v161" part="F">O Reine infortunée!</l>
 </lg>
</sp>
```

ex_theatre_3